

SIAC東京特別プログラム

初披露 - 新SIAC仲裁規則日本語版を読む

2026年4月20日(月) 午前9時30分 - 午前11時30分

シンガポール国際仲裁センター(SIAC)は、2025年に仲裁規則を改正し、2026年4月にその日本語版を公表します。本セミナーでは、日本語版の作成に携わったメンバーが登壇し、2025年改正により導入・整理された主要な制度および運用上の変更点について、条文を踏まえつつ、実務上どのような影響が生じ得るのかという観点からディスカッションを行います。あわせて、日本語版の作成過程において特に留意した点や、翻訳に際しての考え方・工夫についても意見交換を行う予定です。

国際仲裁実務に携わる実務家の皆様や、国際取引に関与される企業の皆様にとって、有益な内容となるものと存じますので、ぜひ奮ってご参加ください。なお、会場の都合上、参加人数に限りがございますので、お早めにお申込みください。

[登録はこちら](#)



明治安田生命ビル
東京都千代田区丸の内二丁目1番1号(高層棟4階)

プログラム

- 9:00-9:30 受付
- 9:30-9:40 開会挨拶
- Gloria Lim (シンガポール国際仲裁センター(SIAC)、CEO)
高松レクシー(YSIAC Japan | 森・濱田松本法律事務所外国法共同事業、パートナー)
- 9:40-10:55 パネルディスカッション「SIAC仲裁規則2025日本語版 改正の要点と翻訳の舞台裏」
- モデレーター:
前田葉子(SIAC仲裁裁判所メンバー | シティユーワ法律事務所、パートナー)
- パネリスト:
高橋茜莉(森・濱田松本法律事務所外国法共同事業、パートナー)
松下 外(YSIAC Japan | 西村あさひ法律事務所・外国法共同事業、パートナー)
土門駿介(アンダーソン毛利法律事務所・外国法共同事業、パートナー)
- 司会:
佐藤誠高(YSIAC Japan | アンダーソン毛利法律事務所・外国法共同事業、アソシエイト)
- 10:55-11:00 閉会挨拶
- 前田葉子(SIAC仲裁裁判所メンバー | シティユーワ法律事務所、パートナー)
- 11:00-11:30 ネットワーキング

共 催

CITY
YUWA

MORI HAMADA

NISHIMURA
& ASAHI

AMT/ ANDERSON MORI
& TOMOTSUNE

Supported by
SIAC
Singapore International Arbitration Centre